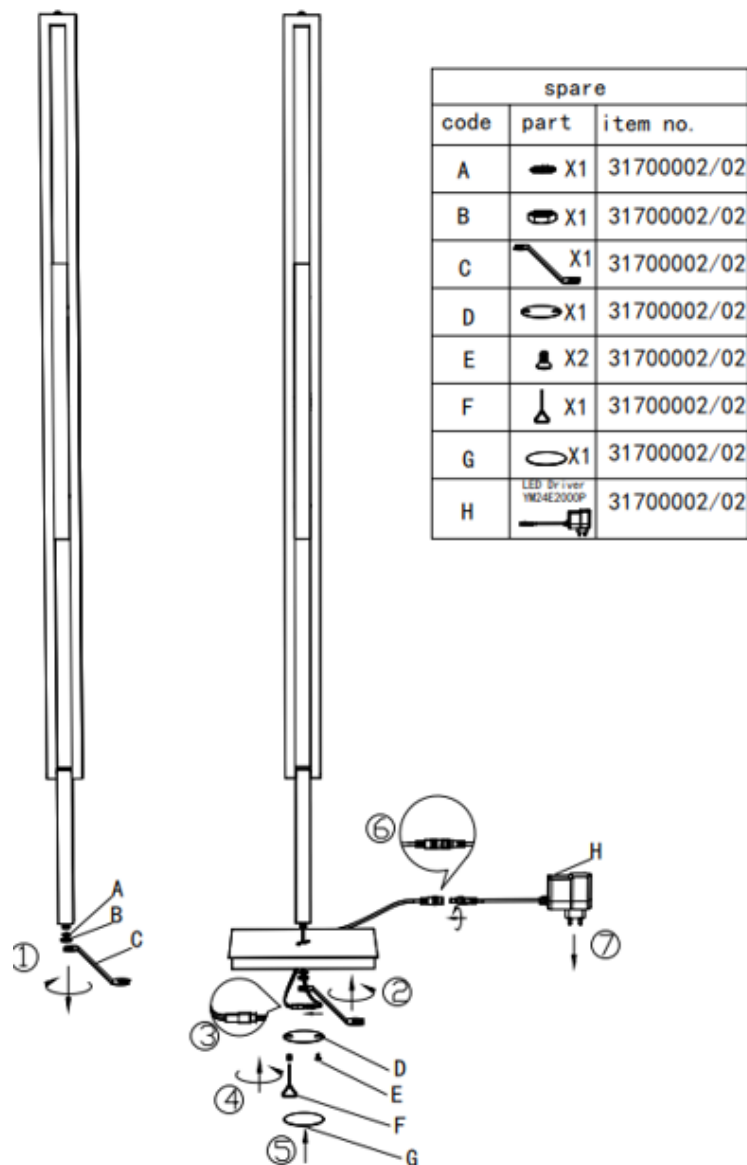
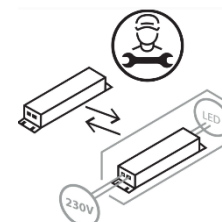




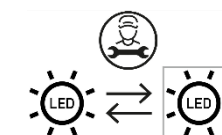
BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Germany

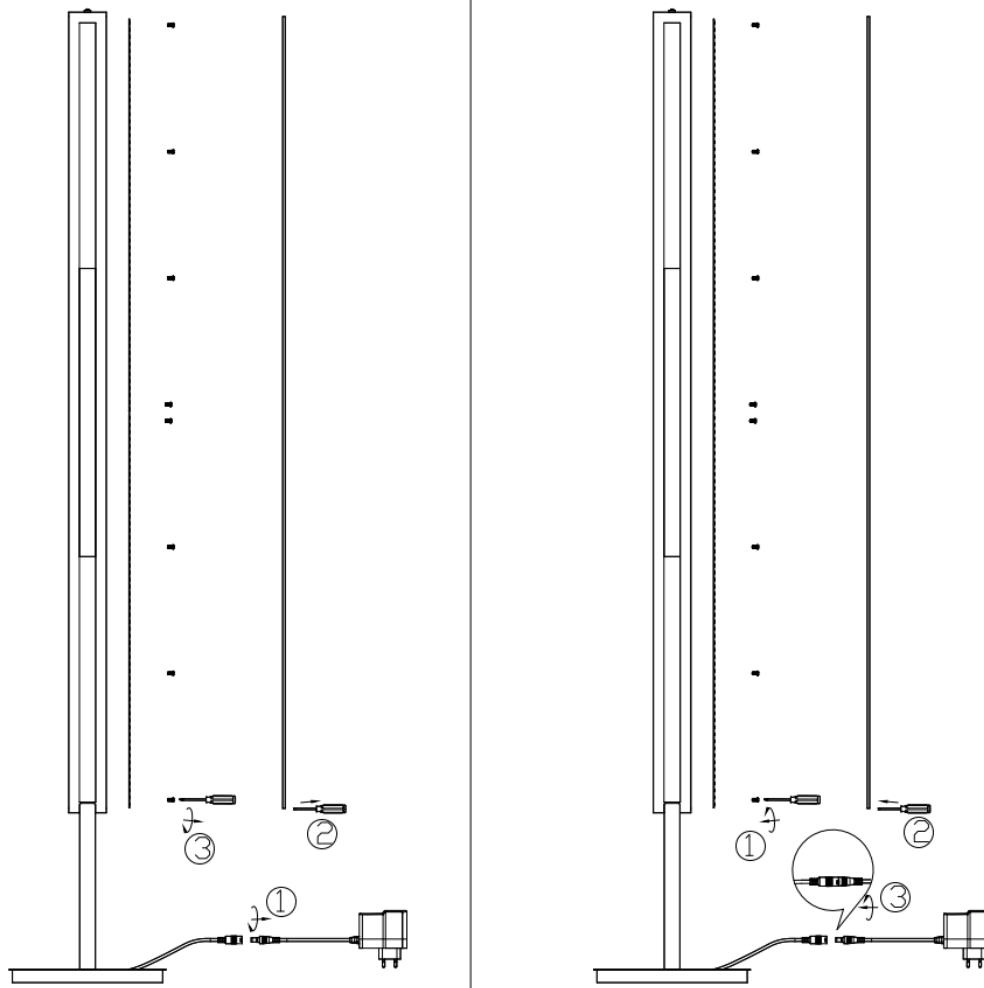
DE: Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse: F.
CZ: Tento výrobek obsahuje svítidlo třídy energetické účinnosti: F.
SE: Denna produkt innehåller en ljuskälla med energiklass: F.
SK: Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti: F.
SI: Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti: F.
HU: A termék a következő energiasztályba tartozó fényforrást tartalmaz: F.
HR: Ovaj proizvod sadrži jedan izvor svjetlosti razreda energetske učinkovitosti: F.
BG: Този продукт съдържа източник на светлина с клас на енергийна ефективност: F.
RO: Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică: F.
SR: Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti klase energetske efikasnosti: F.
FR: Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique: F.

DE: Austausch des Betriebsgeräts durch eine Fachkraft.
CZ: Výměna zařízení odborníkem
SE: Byte av apparaten av kvalificerad fackpersonal
SK: Výmena napájacieho zdroja odbornou spôsobilou osobou
SI: Zamenjava krmilne naprave s strani usposobljene osebe
HU: A működtető eszközét szakemberrel cseréltesse ki
HR: Zamjena upravljačkog uređaja od strane stručne osobe
BG: Смяна на устройството за управление от специалист
RO: Dispozitivul de comandă trebuie înlocuit de către un profesionist
SR: Zamena upravljačkog uređaja od strane stručnog lica
FR: Remplacement de l'appareillage de commande par un professionnel



DE: Austausch der LED-Lichtquelle durch eine Fachkraft.
CZ: Výměna LED žárovky odborníkem
SE: Byte av LED-ljuskällan av kvalificerad fackpersonal
SK: Výmena LED svetelného zdroja odbornou spôsobilou osobou
SI: Zamenjava svetlobnega vira LED s strani usposobljene osebe
HU: A LED izzót szakemberrel cseréltesse ki
HR: Zamjena LED izvora svjetlosti od strane stručne osobe
BG: Смяна на LED светлинния източник от специалист
RO: Becul LED trebuie înlocuit de către un profesionist
SR: Zamena LED izvora svetla od strane stručnog lica
FR: Remplacement de l'ampoule LED par un professionnel



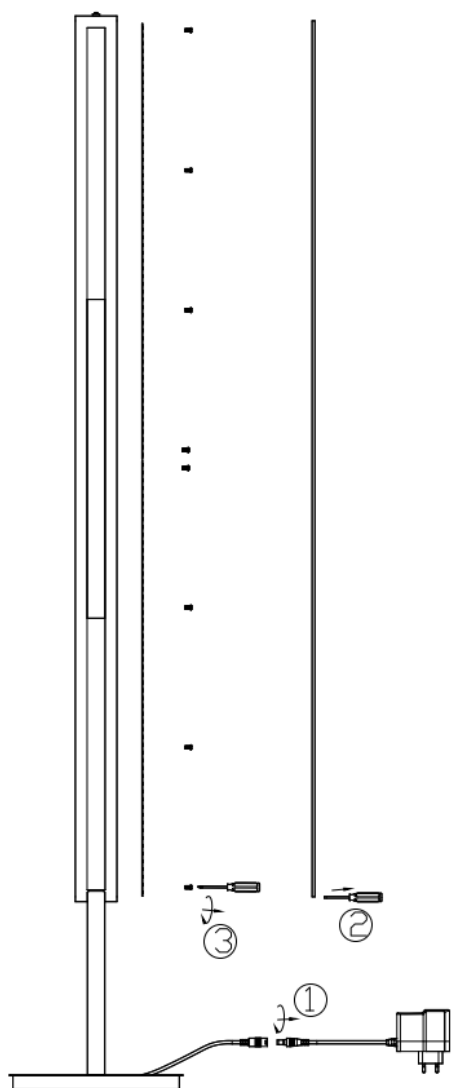


DE: Demontage des LED-Moduls:

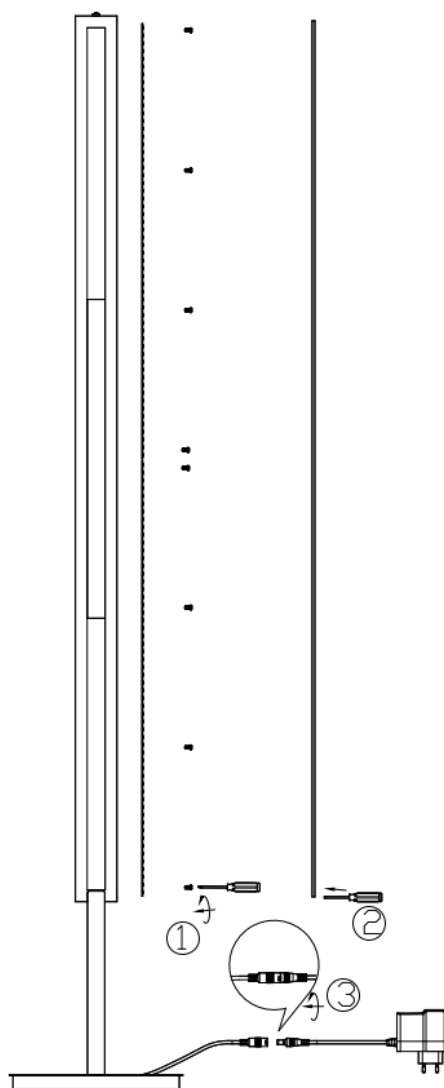
- 1: Trennen Sie den Transformator von der Leuchte.
- 2: Lösen Sie die Acrylabdeckung mithilfe eines Schraubenziehers.
- 3: Entfernen Sie mithilfe eines Schraubenziehers die Schrauben von der LED-Platine, schneiden Sie die Kabel der LED-Platine ab und nehmen Sie die LED-Platine heraus.

Montage des LED-Moduls:

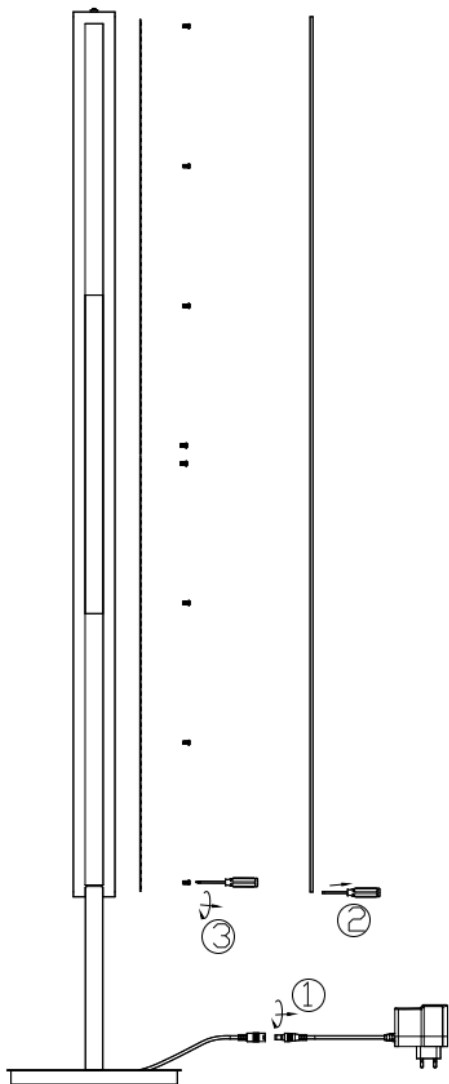
- 1: Befestigen Sie mithilfe eines Schraubenziehers die LED-Platine und verbinden Sie die Kabel.
- 2: Befestigen Sie die Acrylabdeckung mithilfe eines Schraubenziehers.
- 3: Verbinden Sie den Transformator mit der Leuchte.


CZ: Demontáž LED modulu:

- 1: Odpojte transformátor od svítidla.
- 2: Pomocí šroubováku uvolněte akrylátový kryt.
- 3: Pomocí šroubováku odstraňte šrouby z LED desky, odřízněte kabely LED desky a vyjměte LED desku.

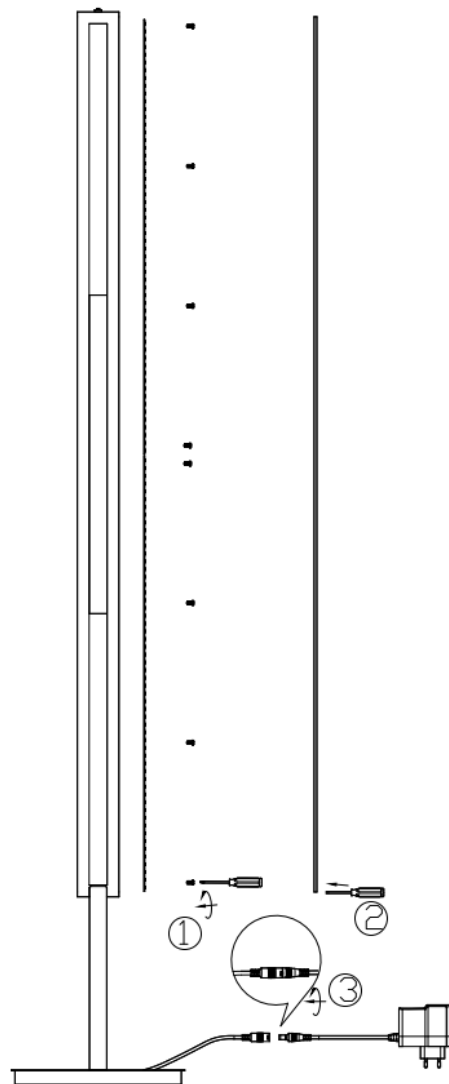

Montáž LED modulu:

- 1: Připevněte LED desku pomocí šroubováku a zapojte kabely.
- 2: Připevněte akrylátový kryt pomocí šroubováku.
- 3: Připojte transformátor ke svítidlu.



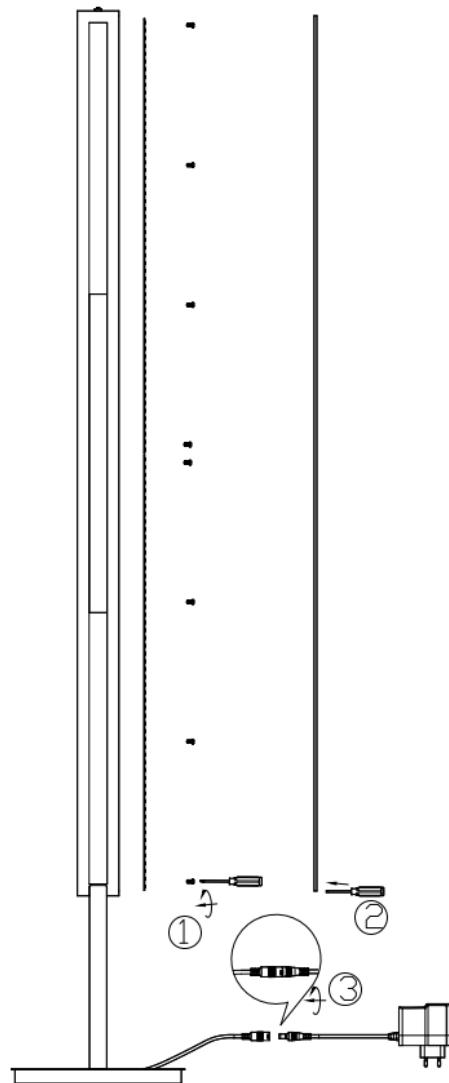
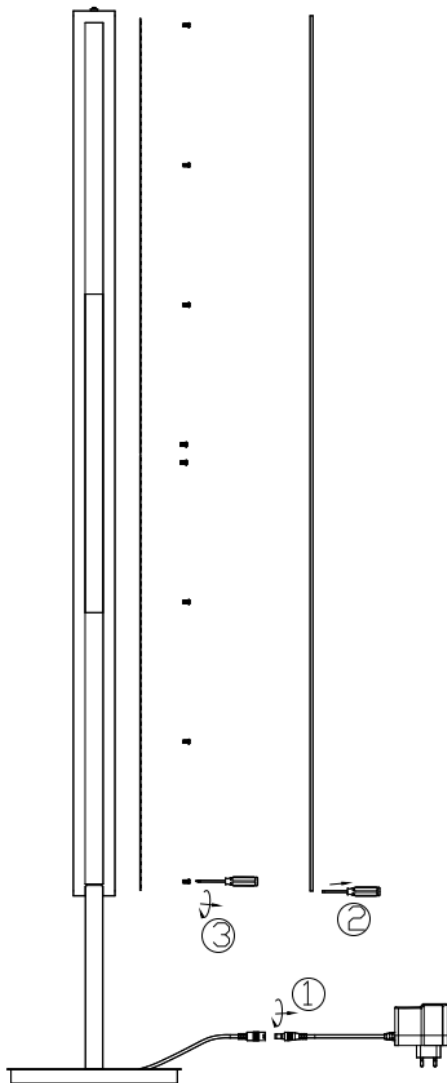
SE: Demontering av LED-modulen:

- 1: Koppla bort transformern från lampan.
- 2: Lossa akrylhöljet med en skruvmejsel.
- 3: Avlägsna skruvarna från LED-kretskortet med en skruvmejsel, klipp isär LED-kretskortets kabel och ta ut LED-kretskortet.



Montering av LED-modulen:

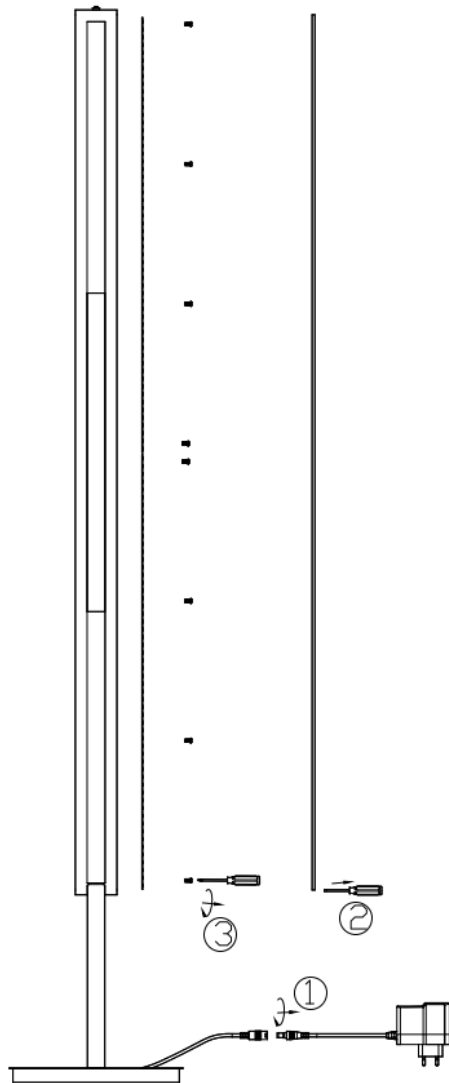
- 1: Fäst LED-kretskortet med en skruvmejsel och anslut kabeln.
- 2: Skruva fast akrylhöljet med en skruvmejsel.
- 3: Koppla ihop transformern med lampan.


SK: Demontáž LED modulu:

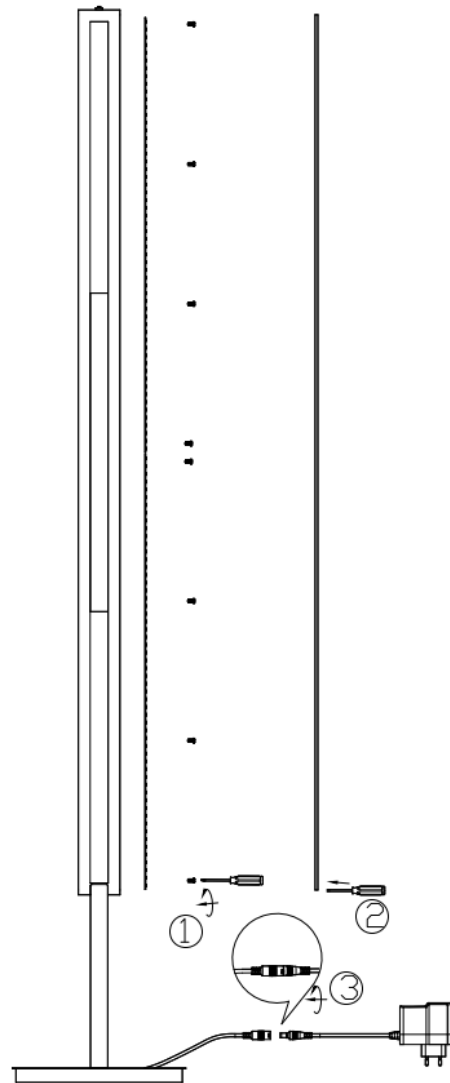
1. Odpojte transformátor od svetidla.
2. Pomocou skrutkovača uvoľnite akrylový kryt.
3. Pomocou skrutkovača odstráňte skrutky z LED dosky plošných spojov, odrežte jej káble a potom vyberte LED dosku plošných spojov.

Montáž LED modulu:

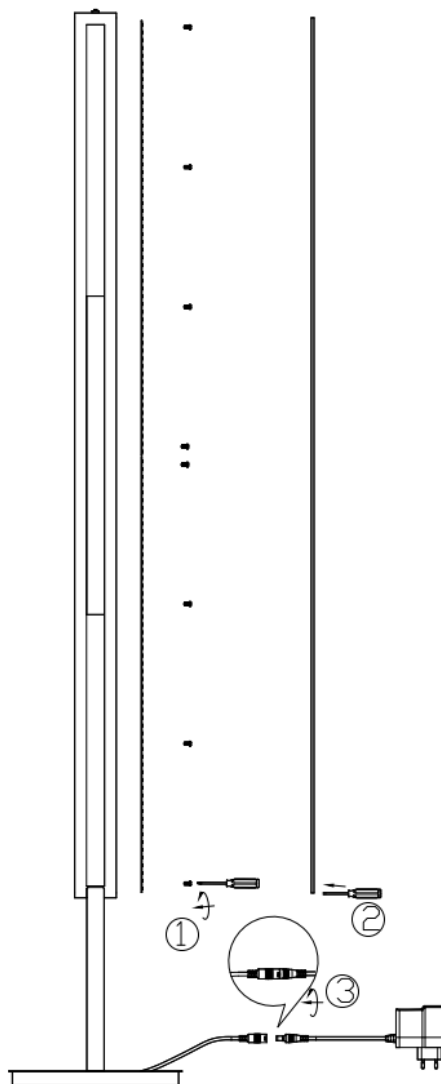
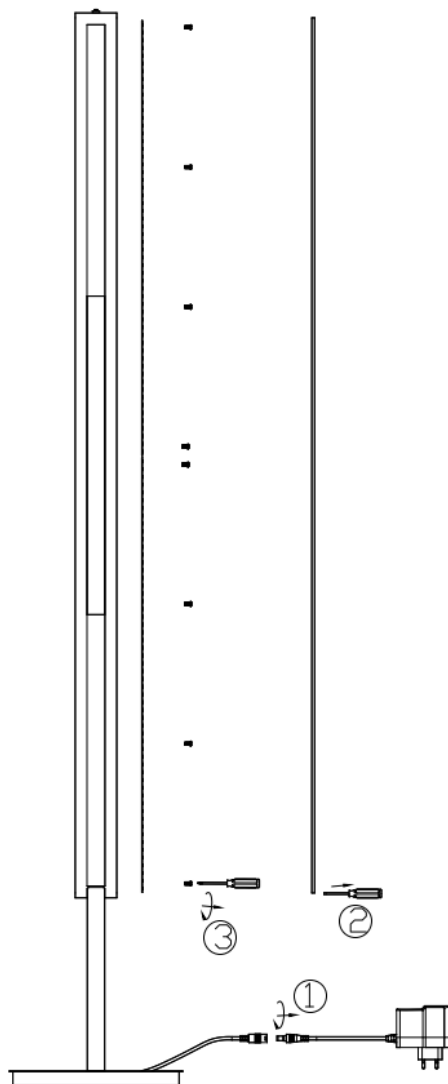
1. Pomocou skrutkovača pripevnite LED dosku plošných spojov a pripojte kábel.
2. Pomocou skrutkovača pripevnite akrylový kryt.
3. Pripojte transformátor k svetidlu.

**Sl: Demontaža LED-modula:**

- 1: Ločite transformator od svetilke.
- 2: Z izvijačem odstranite akrilni pokrov.
- 3: Z izvijačem odstranite vijake s plošče z LED-vezjem, odrežite kabel plošče z LED-vezjem in vzemite ploščo z LED-vezjem ven.

**Montaža LED-modula:**

- 1: Z izvijačem pritrdite ploščo z LED-vezjem in spojite kabel.
- 2: Z izvijačem pritrdite akrilni pokrov.
- 3: Transformator povežite s svetilko.

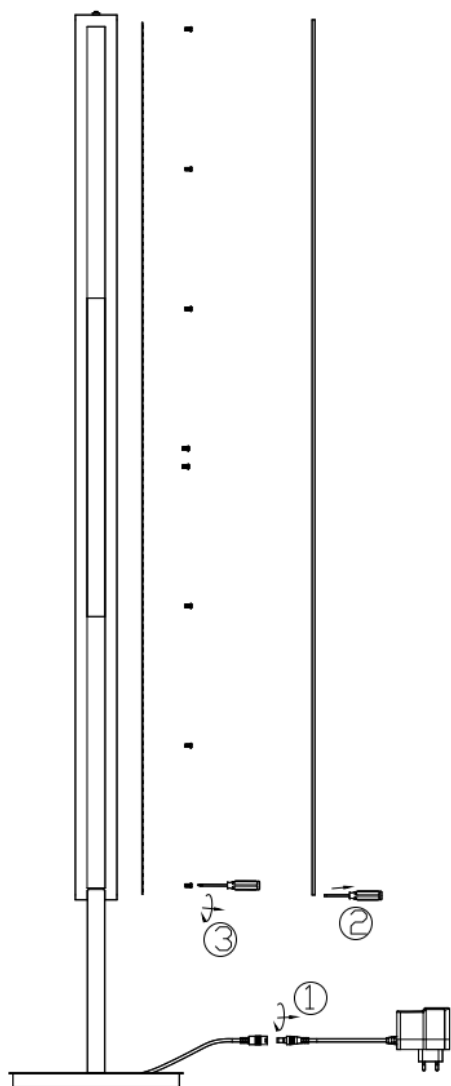


HU: A LED modul szétszerelése:

- 1: Válassza le a transzformátort a lámpáról.
- 2: Csavarhúzóval lazítsa meg az akril borítást.
- 3: Csavarhúzóval csavarozza ki a LED panel csavarjait, vágja le a kábeleit, és vegye ki a LED panelt.

A LED modul összeszerelése:

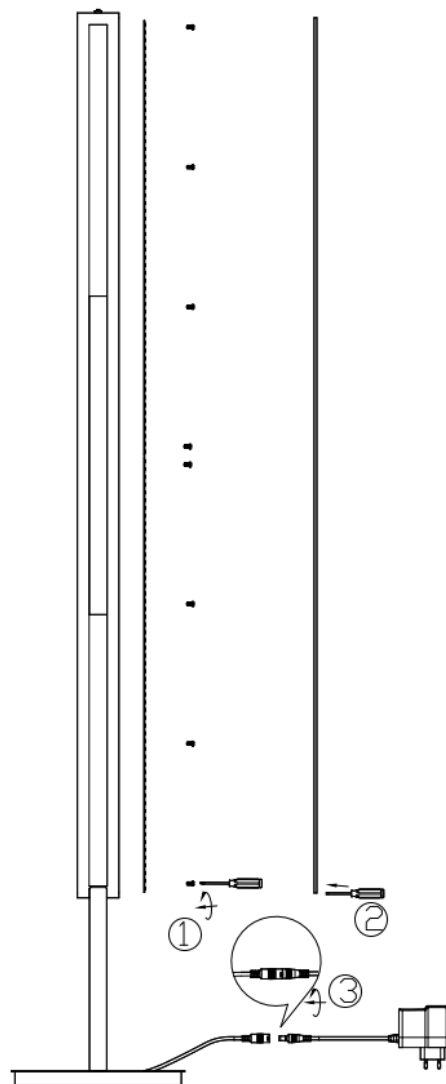
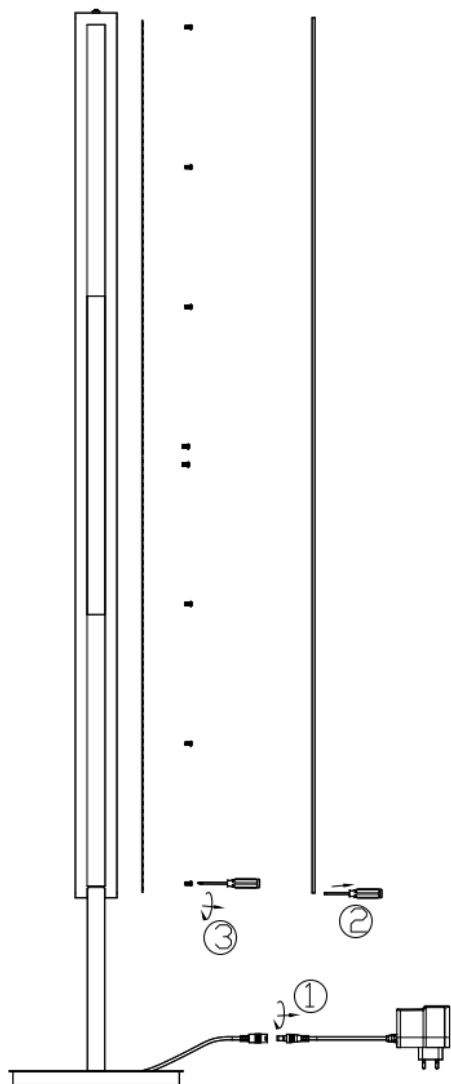
- 1: Csavarhúzóval rögzítse a LED panelt, és csatlakoztassa a kábeleket.
- 2: Csavarhúzóval rögzítse az akril borítást.
- 3: Csatlakoztassa a transzformátort a lámpához.


HR: Demontaža LED modula:

- 1: Razdvojite transformator od svjetiljke.
- 2: Otpustite akrilni pokrov pomoću odvijača.
- 3: Uklonite vijke s LED platine pomoću odvijača, prerežite kabel LED platine i izvadite LED platinu.

Montaža LED modula:

- 1: Pomoću odvijača pričvrstite LED platine i spojite kabel.
- 2: Pomoću odvijača pričvrstite akrilni pokrov.
- 3: Spojite transformator s svjetiljkom.

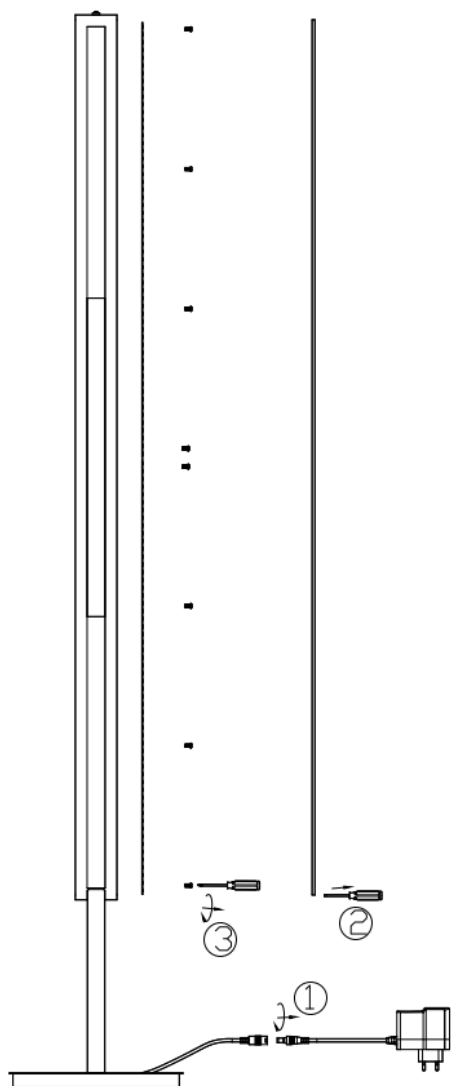


ВГ: Демонтаж на LED модула:

- 1: Отделете трансформатора от лампата.
- 2: Разхлабете акрилното покритие с помощта на отвертка.
- 3: С помощта на отвертка отстранете винтовете от LED платката, прережете кабелите на LED платката и извадете LED платката.

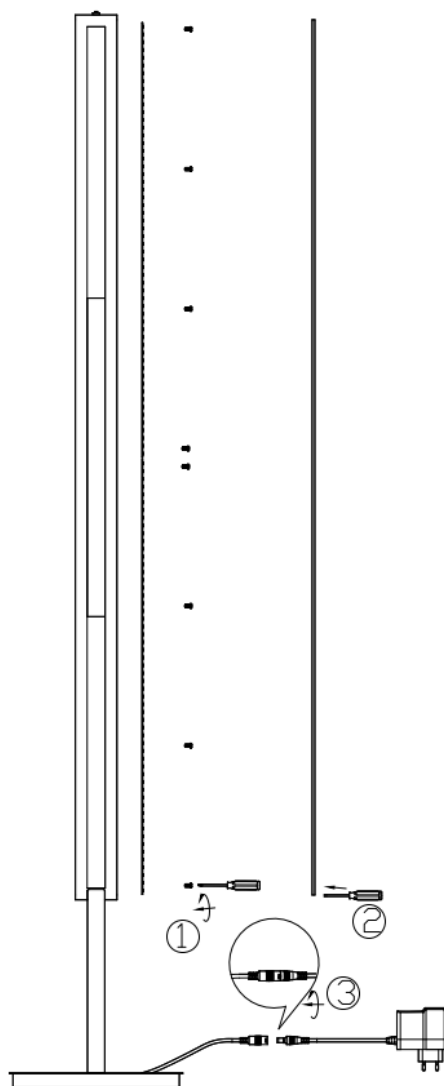
Монтаж на LED модула:

- 1: С помощта на отвертка закрепете LED платката и свържете кабелите.
- 2: Закрепете акрилното покритие с помощта на отвертка.
- 3: Свържете трансформатора с лампата.



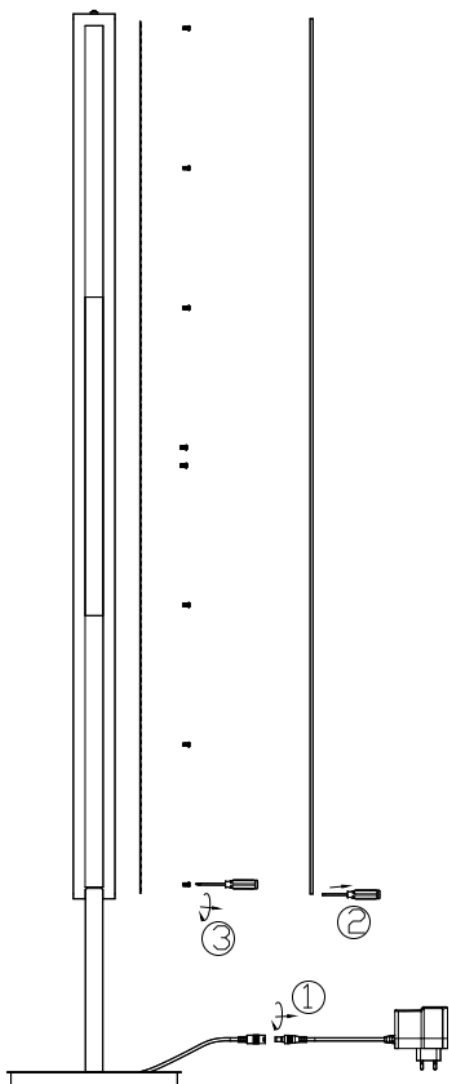
RO: Demontarea modului LED:

- 1: Deconectați transformatorul de la lampa.
- 2: Îndepărtați capacul acrilic cu o șurubelniță.
- 3: Folosiți o șurubelniță pentru a scoate șuruburile de pe placa cu leduri, tăiați firele plăcii și îndepărtați-o.

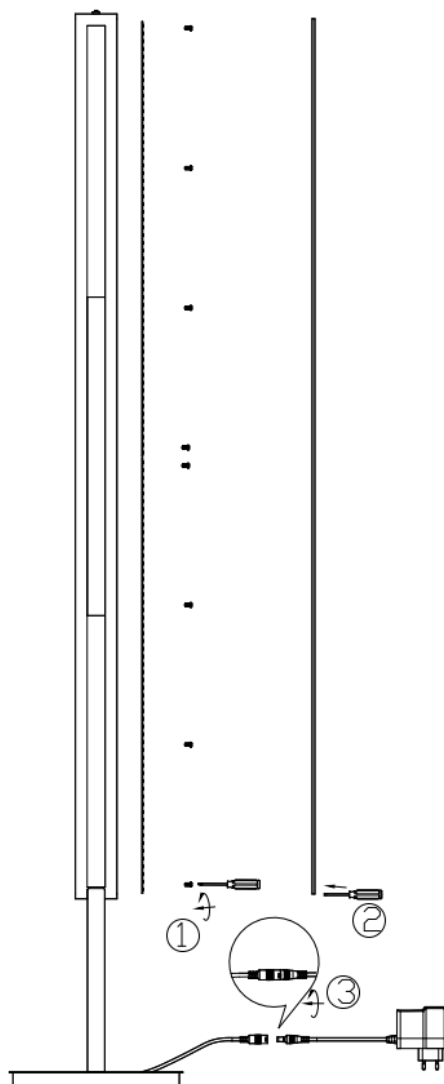


Montarea modului LED:

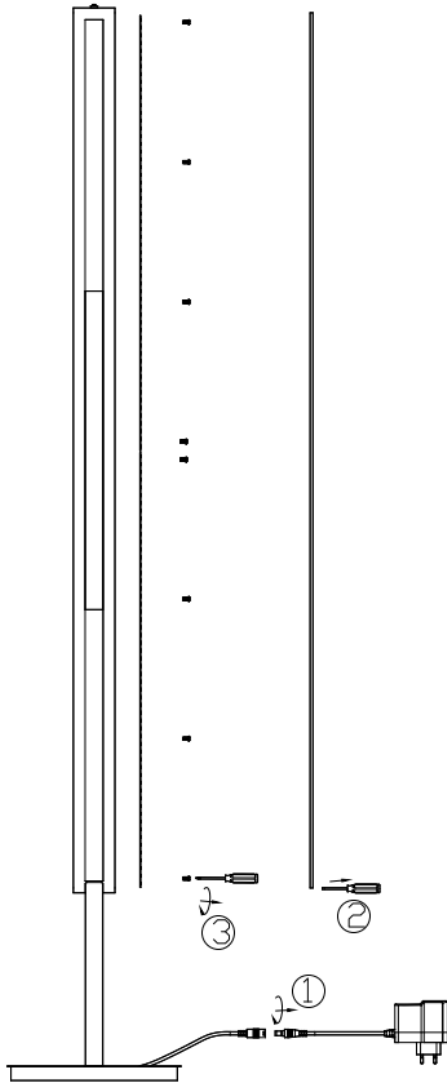
- 1: Cu ajutorul unei șurubelnițe, fixați placa cu leduri și conectați cablul.
- 2: Fixați capacul acrilic cu ajutorul unei șurubelnițe.
- 3: Conectați transformatorul cu lampa.


SR: Demontaža LED modula:

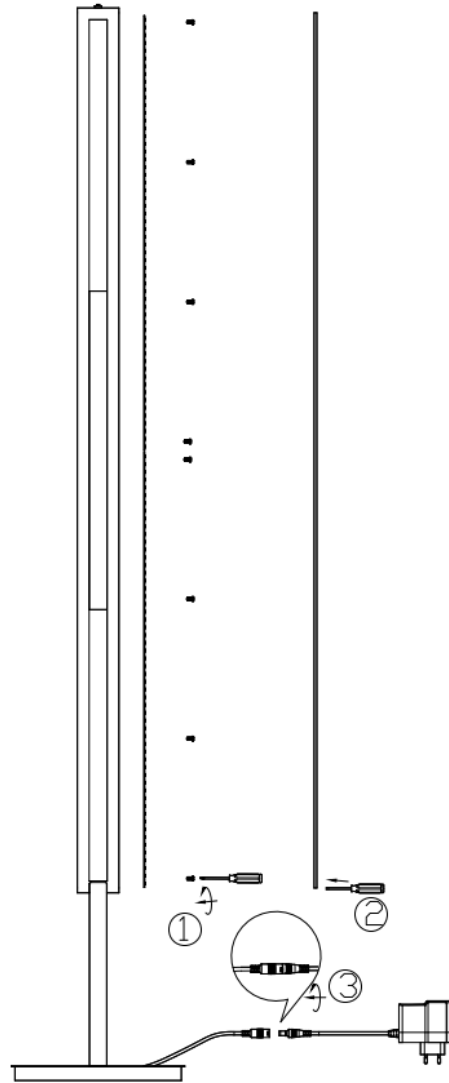
- 1: Odvojite transformator od svetiljke.
- 2: Odvijačem odvojite akrilni poklopac.
- 3: Odvijačem uklonite zavrtanje sa LED ploče, odsecite kablove LED ploče i izvadite LED ploču.


Montaža LED modula:

- 1: Pričvrstite LED ploču pomoću odvijača i spojite kabl.
- 2: Pričvrstite akrilni poklopac uz pomoć odvijača.
- 3: Povežite transformator sa svetiljkom.


FR: Démontage du module LED :

- 1 : Déconnectez le transformateur de la lampe.
- 2 : Desserrez le cache acrylique à l'aide d'un tournevis.
- 3 : Desserrez les vis de la platine LED à l'aide d'un tournevis, coupez les câbles de la platine LED et retirez la platine LED.


Montage du module LED :

- 1 : Montez la platine LED à l'aide d'un tournevis et raccordez les câbles.
- 2 : Serrez le cache acrylique à l'aide d'un tournevis.
- 3 : Connectez le transformateur avec la lampe.